



C/41/10 Add.

ORIGINAL: englisch

DATUM: 19. Oktober 2007

**INTERNATIONALER VERBAND ZUM SCHUTZ VON PFLANZENZÜCHTUNGEN**  
GENEVE

**DER RAT**

**Einundvierzigste ordentliche Tagung**  
**Genf, 25. Oktober 2007**

ERGÄNZUNG ZUM BERICHT ÜBER DEN FORTSCHRITT DER ARBEITEN DES  
TECHNISCHEN AUSSCHUSSES, DER TECHNISCHEN ARBEITSGRUPPEN UND DER  
ARBEITSGRUPPE FÜR BIOCHEMISCHE UND MOLEKULARE VERFAHREN UND  
INSBESONDERE FÜR DNS-PROFILIERUNGSVERFAHREN

*Vom Verbandsbüro erstelltes Dokument*

1. Der Technische Ausschuß (TC) nahm auf seiner dreiundvierzigsten Tagung vom 26. bis 28. März 2007 zur Kenntnis, „daß die Amtszeit der Vorsitzenden Frau Julia Borys (Polen) am Schluß der bevorstehenden ordentlichen Tagung des Rates im Oktober des laufenden Jahres ablaufen werde. Er schlug dem Rat vor, für die kommende Amtszeit von drei Jahren Frau Françoise Blouet (Frankreich) zur neuen Vorsitzenden und Herrn Chris Barnaby (Neuseeland) zum neuen Stellvertretenden Vorsitzenden des TC zu wählen“ (vergleiche Absatz 69 des Dokuments C/41/10).
2. Frau Françoise Blouet teilte dem Stellvertretenden Generalsekretär mit, sie habe eine neue Stelle außerhalb der *Groupe d'étude et de contrôle des variétés et des semences* (GEVES) angetreten und werde nicht in der Lage sein, das Amt der neuen Vorsitzenden des TC zu übernehmen.
3. Regel 37 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates sieht vor: „Jeder Ausschuß hat einen Vorsitzenden und einen Stellvertretenden Vorsitzenden, der vom Rat gewählt wird. Sind weder der Vorsitzende noch der Stellvertretende Vorsitzende des Ausschusses in der Lage, ihr Amt auszuüben, so wählt der Ausschuß einen amtierenden Vorsitzenden.“ Diese Regel bedeutet, daß der Stellvertretende Vorsitzende die Funktionen des Vorsitzenden übernimmt, wenn der Vorsitzende eines Ausschusses nicht in der Lage ist, das Amt auszuüben.

4. Im Zusammenhang mit der Empfehlung des TC in Absatz 1 dieses Dokuments und unter Berücksichtigung der in Absatz 2 dieses Dokuments dargelegten Entwicklung wird vorgeschlagen, daß der Rat bei der Prüfung des Punktes 14 b) der revidierten Tagesordnung seiner einundvierzigsten ordentlichen Tagung (Dokument C/41/1 Rev.) ersucht werde, Herrn Chris Barnaby zum neuen Vorsitzenden des TC zu wählen.

5. Ferner wird vorgeschlagen, daß der Rat den TC auffordere, auf seiner vierundvierzigsten Tagung im April 2008 eine Empfehlung für einen Stellvertretenden Vorsitzenden des TC abzugeben.

*6. Der Rat wird ersucht, bei der Prüfung des Punktes 14 b), Wahl des neuen Vorsitzenden und des neuen Stellvertretenden Vorsitzenden des Technischen Ausschusses,*

*a) Herrn Chris Barnaby (Neuseeland) für eine Amtszeit von drei Jahren, die mit der vierundvierzigsten ordentlichen Tagung des Rates im Jahre 2010 endet, zum neuen Vorsitzenden des TC zu wählen, und*

*b) vorzuschlagen, daß der TC auf seiner vierundvierzigsten Tagung im April 2008 eine Empfehlung für den Stellvertretenden Vorsitzenden des TC abgebe.*

[Ende des Dokuments]